

## ASSOCIAZIONE

Udine a domicilio e in tutto il Regno lire 16.  
Per gli stati esteri aggiungendo le maggiori spese postali — semestrale a trimestre in proporzione.  
Numero separato cent. 5  
arretato » 10

# Giornale di Udine

Esce tutti i giorni eccettuata la Domenica

## INSERZIONI

Le inserzioni di annunci, articoli comunicati, necrologio, atti di ringraziamento, ecc. si ricevono unicamente presso l'ufficio di Amministrazione, via Savorgnana n. 11, Udine. Lettere non affrancate non si ricevono, né si restituiscono manoscritte.

## IL CONTRATTO DI LAVORO

In uno dei prossimi consigli dei ministri, oltre al disegno di legge sui contratti agrari verrà esaminato anche il disegno di legge sul contratto di lavoro, preparato dal ministro dell'agricoltura, on. Cocco Ortu.

Il progetto sul contratto di lavoro consta di 70 articoli, divisi in 7 capi.

Capo I. Disposizioni generali, articoli dall'1 al 3. — Capo II. Della forma e della prova dei contratti di lavoro, articoli dal 4 al 13. — Capo III. Degli obblighi delle parti, articoli dal 14 al 32. Capo IV. Della fine e della risoluzione del contratto, articoli dal 33 al 47. — Capo V. Della conciliazione e dell'arbitrato, articoli dal 48 al 64. — Capo VI. Degli impiegati di commercio, articoli dal 65 al 69. — Capo VII. Disposizioni per l'attuazione ed il coordinamento della nuova legge con le vigenti.

Il contratto di lavoro può essere verbale o scritto: il contratto di tirocinio deve essere scritto. Il contratto si può provare mediante testimoni.

L'imprenditore o padrone ha obbligo di impiegare il lavoratore nel modo, nel tempo e luogo convenuti e di mettere a disposizione del medesimo i collaboratori, gli utensili e le materie prime necessarie; di vigilare a che il lavoro si compia in condizioni convenienti di moralità, sicurezza e igiene; di assegnare al lavoratore industriale un giorno di riposo per settimana; di pagare la retribuzione in moneta.

Il pagamento della retribuzione deve essere fatto settimanalmente se non supera le due lire al giorno; a quindicina se non supera le quattro lire.

Ai cottimisti deve essere pagato integralmente il lavoro fatto entro otto giorni dal compimento.

Sono nulli i pagamenti fatti nei caffè, nelle bettole, osterie e luoghi simili: e non è ammessa l'azione per la restituzione di ciò che fu dato in quelle condizioni.

Il lavoratore non perde diritto alla retribuzione quando, senza sua colpa, fu impedito per tempo relativamente breve di prestare l'opera propria.

L'imprenditore o padrone ha facoltà di stabilire, nei contratti o nei regolamenti, sanzioni disciplinari.

Il contratto concluso senza determinazione di tempo può essere disdetto con un preavviso o stabilito nel contratto o consuetudinario; in mancanza di patto o di consuetudine la disdetta deve essere data non meno di otto giorni prima e meno di due mesi se l'opera dura da oltre due anni.

Durante il periodo di prova non occorre disdetta per il licenziamento.

Il contratto può essere disdetto anche prima del tempo fissato, se vi sono giusti motivi, tanto da parte dell'imprenditore quanto da parte dell'operaio. E il progetto enumera in due distinti paragrafi tali giusti motivi.

Le controversie individuali devono essere deferite agli arbitri, il cui giudizio è inappellabile.

Le controversie collettive debbono essere deferite al collegio dei probiviri se esiste, o ad altro collegio da designare esistente nella provincia. I probiviri operano come ufficio di conciliazione. Ove questa non si possa ottenere decide un collegio arbitrale. Il quale può entrare in funzione anche nella prima fase conciliativa dove manchino collegi di probiviri.

In ogni capoluogo di provincia è istituita una Commissione permanente composta di un presidente, di un presidente supplente e di sei membri, eletti dai collegi di probiviri nella provincia. I membri sono presi per metà

fra gli imprenditori e per metà fra i lavoratori.

La Commissione permanente interviene quando le controversie riguardano lavoratori di più giurisdizioni di probiviri.

Per le controversie riguardanti servizi pubblici assunti da imprese private, se non si promuove la conciliazione delle parti, il prefetto deferisce la controversia alla Commissione permanente.

Il Capo VI riguardante gli impiegati di commercio stabilisce il preavviso di mesi sei per il licenziamento degli istruitori, procuratori, rappresentanti, direttori di uffici, ecc.: di quattro mesi per i commessi di negozio; di un mese per gli altri impiegati.

Questi termini sono ridotti di una metà, quando la prestazione d'opera dura da meno di due anni e sono raddoppiati quando la prestazione d'opera avviene fuori d'Europa.

## La nuova spaventosa eruzione del Pelée

La Stefani ci comunica:  
Parigi 5. — Un disastro al Figaro da Carupano nel Venezuela annunzia che violenti scoppi si sono uditi il 3 e il 4 settembre dalle 10 di sera alle 4 del mattino provenienti da direzione nord. Gli scoppi erano simili a quelli uditi nella notte del 30 agosto durante i quali si produsse l'eruzione del monte Pelée. Temesi una nuova eruzione.

La nuova eruzione del Monte Pelée che ha costato la vita a 2000 — e forse più persone — è un delitto delle autorità chiamate a tutelare il bene pubblico. Cioè non l'eruzione, che s'intende, ma le vittime sono vittime volute, predestinate.

Il criminoso errore compiuto in occasione della prima eruzione che ha distrutto San Pietro, si è ripetuto ora.

Il sette maggio un comunicato ufficiale avvertiva la popolazione di San Pietro che la città non correva alcun pericolo: il mattino seguente la città era distrutta. Il quattro agosto il governatore interinale della Martinica intimava ai superstiti della catastrofe di tornare ai loro comuni di origine e scriveva ai sindaci: « Fate sapere ai superstiti che si sono rifugiati nei vostri comuni che devono ritornare al loro domicilio per il quindici agosto, altrimenti non riceveranno alcun soccorso dall'amministrazione. Nei loro rispettivi comuni essi saranno nutriti, a spese dello stato per un certo lasso di tempo, finché possano rimettersi coraggiosamente al lavoro ».

Le vittime designate dal Governo per il nuovo olocausto, il quindici agosto tornarono ai loro villaggi posti sul pendio del monte Pelée: quindici giorni dopo i villaggi erano distrutti dal vulcano.

## I CROATI

continuano a inferocire

Zagabria 5. — Stamane alle 4 parti in seguito ad una richiesta telegrafica un battaglione di fanteria per Brod sulla Sava, da dove si comunicano gravi disordini.

Oggi giungeranno qui nuovi rinforzi di truppe. Le carceri di polizia sono talmente affollate che nella scorsa notte si dovette trasportare una sessantina di arrestati alle carceri del tribunale.

Agli impiegati ungheresi delle ferrovie dello Stato, furono dati biglietti gratuiti per partire subito in caso si rinnovassero le dimostrazioni contro i magiari.

## LA DISCIPLINA NELL'ESERCITO FRANCESE

La Stefani ci comunica:  
Nantes 5. — Il luogotenente colonnello Di Saint-Remy che s'era rifiutato d'eseguire gli ordini contro le suore fu condannato ad un giorno di prigione.

## Kruger a Mentone

Mentone 5. — L'ex-presidente Kruger con la famiglia arriverà il 15 ottobre ed alloggerà a Villa Gena, posta sul boulevard Garavan. Un Comitato organizzerà delle feste in suo onore.

## Echi dell'incidente

toccato a Roosevelt

Washington 5 (ore 18.20). — L'ambasciatore italiano comm. Mayor, per istruzione avuta dal ministro on. Prietti ha manifestato a Roosevelt l'in-

teressamento del regio governo in occasione del pericolo da cui è fortunatamente scampato.

## La morte di Virckow

Berlino 5. — Il professore Virckow è morto oggi alle 2 pomeridiane.

Era uno dei medici più illustri del mondo. Pomorano d'origine (nacque nel 1821) prese parte alle lotte politiche del '69; poi fu professore d'università e insegnò patologia. Lascia parecchi volumi che costituiscono un vero patrimonio scientifico.

## Asterischi e Parentesi

Teorie pessimiste di una signorina. Avevo sempre udito ripetere che i fidanzati valgono assai meglio dei mariti. Ora, mi avviene di leggere in un giornale una lettera che una signorina « di spirito » — dice il giornale che la pubblica — scrive a una sua amica su questo argomento, con intonazione assolutamente pessimista. Ne riferisco testualmente la conclusione, perchè credo ne valga la pena.

« I fidanzati mentiscono tutti sul principio. I più abili fino al matrimonio, gli altri si svelano prima. E tutti rientrano in queste categorie: buoni e secanti; cattivi e incorreggibili; colti e seccanti e noiosi. Vogliono imporre le loro virtù, se ne hanno, le loro preferenze, le loro idee. Anche quelli che adorano la loro fidanzata vogliono imporre la loro tenerezza a tutte le ore, a tutti i minuti, e la mettono in ogni cosa, e te la rammentano a ogni proposito. »

« Buoni o cattivi, gli uomini credono sempre di essere, loro, il vero centro del mondo. Faranno benissimo. Io non li biasimo. Certo avranno anche molte ragioni per essere come sono; ma anch'io voglio essere come sono... »

Con queste idee, naturalmente, la signorina che fra parentesi, non deve più essere dell'erba d'oggi, e mi ha tutta l'aria di raccontar la storia di Perpetua, dichiara alla sua amica avere ormai deciso di non accettare la mano di alcun uomo. « La fanno troppo sentire l'esclamazione. Sei felice tu, che sei giovane. Procura di non farti una personalità tua; cerca di essere come la tua, perchè tu mariti sia sicura di poterla plasmare a suo piacimento. Per me è finita. Avrei bisogno d'incontrare un uomo, che alla devozione, alle premure, alla tenerezza, unisse il sincero, istintivo rispetto alla mia personalità. Ce ne saranno, forse ce ne saranno molti; ma io non ne conosco. Ti auguro d'incontrare nella vita uno di codesti uomini... »

Quanto più opportuno l'augurio di sapersi contentare e adattarsi! Non la signorina, dopo aver screditato la merce « fidanzato » si dimostra disposta a vantare le fidanzate! Ah... no, tutt'altro: ce n'è anche per esse. « Anche le donne, ella dice, sono noiose, quando sono felici. Io per esempio! Io ho preteso l'impossibile dagli uomini e tu vedi le conseguenze: sono sola; e diventerò bisbetica e intollerante, come a molte donne avviene, quando non hanno famiglia... »

Il che, sempre fra parentesi, credo io pure; anzi, credo qualche cosa di più, che la serietà di questa lettera paradossale sia bisbetica e intollerante per temperamento, vale a dire una vera zittellona, vorrei dir « nata » se non temessi di aggiungere un qualificativo perfettamente inutile.

Il significato dei 18 ciondoli.

Ecco come un elegante giornale francese dà una nuova spiegazione dei notissimi ciondoletti che compongono il portebonheur: una mandorla, che significa buon giorno — un soldo antico, che significa fortuna al gioco — un cuore di amatista, che significa lealtà — una campanella svizzera, che significa guida nel buon cammino — un piccolo maleale che significa prosperità — un cagnolino che significa fedeltà — una nocciola che significa lunga vita — una foglia di vischio che significa amore eterno — una fogliolina di brughiera che significa preservamento dai pericoli — una conchiglia, che significa innocenza — un frutto di pino, che significa preservamento dalle malattie — una vecchia scarpa che significa amicizia — un « trifoglio » a quattro foglie che significa successo.

Il centenario di Piedigrotta.

Ricorre quest'anno il centenario della festa di Piedigrotta; già Napoli si prepara a solennizzarla e già le tradizionali canzoni pullulano; una vera flora mirabile di tarantelle appizzanti, di canti patetici, di barcarole.

Ed anche quest'anno il popolo napoletano si riverserà per via Toledo e passando per Piazza S. Ferdinando, per Chiaia, per Mergellina, fra i suoni stonati di migliaia di trombe e di pifferi, in mezzo ai bagliori dei lampioncini multicolori, scendendo i carri che adorni di pampini e di tralci, si avanzano da

ogni parte, si reccherà alla piccola chiesetta scintillante di luce.

Risoneranno le canzoni, il popolo le canterà o per tutta la notte regneranno l'allegria o la baldoria sino a che l'alba illuminando lo splendido golfo, darà il segnale del ritorno, o la folla stupefatta, affaticata, sfinita dal sonno ritornerà alla città.

Un complimento a doppio taglio. Lei — La smetta di fare dei complimenti. Non ne voglio più sentire. Mi coprirò le orecchie colle mani. Lui (per fare un complimento). — Ah! sono troppo piccole!

Durante lo sciopero. Il forestiero: Avevo visto uscire il signor Gastano?

Il portinale: Non lo so, perchè sono in sciopero.

## Per l'incontro che non avrà luogo

La National Zeitung ha da Parigi che l'ambasciatore francese al Quirinale, Barrère, fa tentativi per rendere possibile una visita di Re Vittorio Emanuele a Parigi, od almeno un viaggio del Re fino al confine, affinché colà un generale francese lo possa ossequiare a nome del presidente. Eventualmente si vorrebbe rendere possibile un incontro del Re col presidente Loubet in alto mare.

(Questa è graziosa). Finora non si sa nulla di positivo circa il risultato dei tentativi di Barrère.

Il Daily Telegraph di Londra dimostra, invece, in un lungo telegramma da Roma che l'incontro del Re d'Italia col Presidente della Repubblica non avrà luogo, perchè la cattolica Francia non permetterà che il Capo dello Stato si rechi a Roma a restituire la visita.

## COME UN ASSASSINO sfuggì alla fucilazione

Un telegramma apocriefo  
Telegrafano da Buenos Aires, 4. al Secolo XIX:

Ieri mattina, all'alba, in un'ampia radura, nelle circostanze della città di Mendoza, si stavano facendo gli ultimi preparativi per la fucilazione di un certo Rodriguez, reo confessato di assassinio.

A un tratto, mentre era già pronto il drappello di esecuzione, al governatore di Mendoza arriva un telegramma del presidente della Repubblica generale Roca, il quale, a nome anche del ministro plenipotenziario del Chili, chiede che al condannato sia fatta la grazia e gli venga commutata la pena.

Il governatore naturalmente si arrende alla preghiera del presidente, e spedisce al campo dell'esecuzione, un ufficiale, che ordina la sospensione della fucilazione e comunica al condannato la commutazione della pena. La folla e i soldati abbandonano il luogo del supplizio acclamando a Roca e al ministro Chileno. Contemporaneamente il governatore telegrafa, al generale Roca, gli ordini dati, e i ringraziamenti della cittadinanza e del condannato.

Il presidente della repubblica risponde, che non capisce niente: segue uno scambio di dispiaceri dal quale risulta che il primo telegramma era apocriefo!

Si è aperta subito una severa inchiesta per scoprire l'autore del falso telegramma.

## IL VALORE dei nostri marinai

Il Secolo XIX, rova da Rio Janeiro, 3:

L'incrociatore italiano Calabria aveva appena dato fondo a Bahia, quando, in quel porto, scoppiò un gravissimo incendio. Accorsero i pompieri del luogo ma il fuoco divampava sempre più, minacciando guai peggiori. Scesero allora dal Calabria quanti marinai si trovavano disponibili, colle pompe di bordo, ed eroicamente si gettarono quasi in mezzo alle fiamme, riuscendo a spegnere l'incendio mentre la popolazione addensata sui moli, acclamava all'Italia.

I pompieri di Bahia ebbero un morto e sei contusi; dei marinai italiani tre riportarono ustioni e ferite abbastanza gravi.

Il comandante li proporrà per una speciale ricompensa.

## UN ALTRO PREDICATORE IN FUGA

A Perugia venne deferito all'autorità giudiziaria certo Salino Amedeo, torinese, incisore litografico e noto socialista. Costui, abusando della carica di esattore della Lega tipografica, si appropriò di tutto il denaro da lui esatto, appartenente alla Lega stessa, e, insalutato hospite, scappò da Perugia, dove da molto tempo era occupato, con una

retribuzione di lire 0,50 al giorno, presso il locale stabilimento Trilli.

Il Salino, a quanto si rileva dai giornali di Perugia, era un forte predicatore della moralità. Si vede che a furia di occuparsi della moralità altrui, finì per dimenticare la propria!

## Echi dell'ultimo sciopero. Lo spirito fiorentino

Scrivono da Firenze:  
Gli operai fiorentini, dopo tutto, sempre arguti, oggi, quando s'incontravano, si domandavano:  
— Vuoi venire a desinare da me?  
— Che cosa mi dai?  
— Un piatto di Pasetti fritti e un fiasco di vino Del Buono.

## L'ISTRUZIONE PUBBLICA IN DANIMARCA

L'autore del breve articolo che riassumiamo richiama l'attenzione su di un opuscolo in cui suo figlio, il prof. Paolo Passy, ha riassunto alcune osservazioni fatte durante un recente viaggio in Danimarca. Invitato a tenere a Copenaghen delle conferenze intorno ai suoi studi linguistici, il professor Passy, che insegna a Parigi nella « Ecole pratique des hautes études », fu incaricato dal ministero francese della pubblica istruzione di studiare in modo particolare l'istituzione chiamata « scuola di contadini », e intorno ad essa riferisce interessanti particolari.

## La « scuola di contadini »

Questa scuola è veramente originale e merita di essere conosciuta: qui i figli e le figlie dei coltivatori, senza rinunciare punto al loro genere di vita, ricevono, lontano dalle città, un'istruzione seria, la quale, lungi dal far diminuire il loro amore per la terra, come troppo spesso accade in altri paesi, contribuisce ad aumentare in essi il gusto dell'agricoltura fornendoli di buone cognizioni in siffatta materia.

Molti si meravigliano dei grandi progressi che ha fatto in questi ultimi anni l'agricoltura danese; indubbiamente ciò è dovuto in gran parte all'aumentata cultura intellettuale ottenuta per mezzo delle scuole di contadini; le quali inoltre, innalzando il livello morale e l'influenza di questa classe della popolazione, hanno contribuito notevolmente a due importanti rivoluzioni compiutesi senza alcuna violenza: quella che un po' alla volta, senza diminuir punto lo spirito religioso della nazione, ha preparato la separazione della Chiesa dallo Stato, e quella che, nonostante la resistenza tanto più difficile a vincerla in quanto veniva da un sovrano universalmente rispettato, ha finito col stringere il ministero autoritario a cedere il potere a un ministero più democratico. Il ministro dell'agricoltura, Ole Hansen, è un coltivatore che, come tale, paga ancor ora di persona e non si vergogna di spingere l'aratro.

## L'insegnamento delle lingue straniere

Il prof. Passy, visitando gli istituti d'istruzione della Danimarca, non poteva dimenticare di essere stato uno di quelli che si adoperarono più assiduamente, in Francia, per la riforma dei metodi di insegnamento delle lingue, per la semplificazione dell'ortografia e per la propaganda della scienza fonetica. Ora, fra tutti i paesi europei, la Danimarca è quello in cui, grazie a Otto Jespersen e ad alcuni altri studiosi, l'uso del metodo diretto e della trascrizione fonetica gode del maggior favore e dà i più notevoli risultati.

Intorno a questo metodo d'insegnamento delle lingue straniere troviamo nell'opuscolo del Passy notizie interessanti e istruttive: in alcune scuole, per esempio, il professore di francese non parla che questa lingua, non pronuncia una sola parola di danese, e limitandosi da principio a indicare gli oggetti chiamandoli col loro nome francese e a spiegare con cenno o per mezzo di immagini il significato delle parole, arriva non solo a far sì che gli alunni comprendano e parlino correttamente il francese, la cui pronuncia è così diversa da quella della lingua danese, ma mette dei giovanetti di tredici e quattordici anni in grado di gustare e di commentare dei brani scelti dei migliori autori.

## L'istruzione dei sordomuti

Più stupefacenti e nello stesso tempo più consolanti sono i risultati ottenuti sulla base degli stessi principi, da un



uomo di genio, il Forchhammer, nell'istruzione dei sordomuti. Bisogna leggere il libretto del prof. Passy per farsi un'idea precisa del modo in cui quel dotto fisico, per mezzo di quella ch'egli chiama la scrittura fonotografica e dei gesti oromunali, dopo avere istruito con questo metodo la sua propria consorte sordomuta, è riuscito a far sparire quasi interamente per i suoi allievi le difficoltà conseguenti dalla loro infermità, e a perfezionare non soltanto i mezzi di comunicazione fra i sordomuti stessi, ma anche le loro comunicazioni scritte e orali coi non sordomuti.

Queste brevi indicazioni possono bastare a dare un'idea dell'interesse e dell'utilità che può aver per noi lo studio delle istituzioni scolastiche della Danimarca.

Minerva

## Cronaca Provinciale

### Le storielle d'un giornale liberale

Ci scrivono da Teor, 5:  
La *Patria del Friuli* si diverte da qualche tempo a pubblicare, con una certa sciocchezza, notizie intorno a piccoli e privati incidenti dell'on. Asarta. Così, giorni fa parlò della causa civile d'un suo servitore licenziato; ieri raccontò uno di quei frequenti episodi che avvengono tutti i giorni al passaggio di tutti gli automobili, non solo di quello dell'on. De Asarta. Due contadini per scansarsi s'erano un po' infanganti e per questo pretendevano un risarcimento. — E' un signore, che paghi! Insomma il solito ricattino ai signori.  
E sono andati perfino dai carabinieri! Non so se la *Patria* pubblicherà simili storielle per far piacere al suo proprietario. Stento a crederlo, anche per i piccoli che presenta questo genere di polemica.  
Vi ho scritto tutto ciò non perché possa importare all'on. De Asarta (che fra parentesi è lontano) di codesto interessamento maligno e cretino dei suoi avversari politici a ridere, sono certo, anche delle furbesche della *Patria*. Ma l'ho scritto per notare con quale larghezza di criteri si proceda ancora nella stampa liberale friulana — e come sia forse tempo di mettere le carte in tavola, per norma di tutti.

### DA CIVIDALE

**Consiglio Comunale — Il saluto della Compagnia drammatica Servi-Cajani — Arresto — Tentato suicidio.**  
Ci scrivono la data 5:

Nella tornata straordinaria di oggi, il nostro Consiglio comunale prese le seguenti deliberazioni:

a) Approvò, in seconda lettura, la contrattazione d'un prestito di lire 65000 per sopprimere alle spese di costruzione dell'acquedotto di Cividale e per unificare altri debiti.

b) Concesse un premio d'incoraggiamento di lire 300 alla locale Società di Tiro a Segno per la seconda gara federale del Friuli (II. lettura).

c) Nomino a membri della Congregazione di carità, in sostituzione dei rinunciatari sigg. F. Zanutta e V. Podrecca, i sigg. Caneva G. e Pascoli Giuseppe.

Ieri sera la compagnia drammatica Servi-Cajani, venuta a Cividale circa due mesi fa, chiuse l'ultima recita, col l'intelligente cooperazione dei dilettanti cividalesi signor Alessandro Mazzocco e signorina Giulia Mazzocco, che sostennero due parti importanti nella celebre *Figlia unica* di T. Ciconi.

Alla fine della rappresentazione, applausi vivi e ben nutriti, scoppiarono in ogni parte del Teatro.

Terminato lo spettacolo l'intera compagnia si addiò sul palco scenico e di lì fu recitato dall'artista signorina Villani, un grazioso ed indovinato saluto a Cividale, a cui il pubblico rispose con lunghi applausi.

Tale componimento è stato scritto per l'occasione dal direttore Cajani.

### La festa di domani

Ci scrivono in data 6:  
Domani avremo l'annunciata festa popolare se il tempo rimarrà splendido come in questi giorni. Alle 4 1/2 in Piazza Paolo Diacono grande concerto della Banda cittadina; alle 6 estrazione della tombola con i premi da L. 25 - 50 - 150 - 300, infine darà principio il famoso ballo popolare con illuminazione sfarzosa, fuochi artificiali e fiaccolata.

Il treno ultimo partirà alle 24 riconducendo con se gli ospiti graditissimi. Essendo assicurato il concorso di molti d'oltre iudri, si spera anche in un grande intervento di gitanti da Udine. Il Comitato organizzatore farà il possibile.

sibile perché tutti riportino gradito ricordo della festa.

Auguriamo di cuore, buon divertimento a tutti.

Questa mane in borgo Brossana, certa Braidotti Luigia maritata Vassone, in un accesso di esaltazione mentale tentò di troncare la propria esistenza, gettandosi a capofitto con un grosso ciottolo legato attorno al collo, nella vasca d'abbeveratoio degli animali sita nell'orto attiguo alla sua abitazione.

Venne salvata dal marito e da certo Sciozero Pietro, tessitore, accorso in suo aiuto.

Poco dopo l'infelice donna venne accolta nel nostro civile Ospedale.

La Vassone è la stessa che giorni fa morsicò alla mano la propria nuora Bier Giuseppina.

### DA CARLINO

**Cose del Comune**  
Ci scrivono in data 4:

Oggi si è riunito per la prima volta il nuovo Consiglio; quattordici gli intervenuti, mancante il signor Antonio Di Chiara.

Lo stesso Consiglio procedette alla nomina del Sindaco e della Giunta. Con voti undici venne nominato Sindaco il signor Oscarre Marianini; la scelta non poteva di certo cadere sopra miglior persona, sia per intelligenza, condizione sociale e moralità degna di rappresentare oltre il Comune, la Legge e la Autorità.

Risultarono assessori effettivi, a grande maggioranza di voti i signori Giovanni Stolfo e Luigi Chiesa. Oliviero Tiraboschi e Pietro Di Chiara supplenti persone queste ancora, stimabilissime, ben viste al paese, le quali godono la più alta stima e fiducia.

M. S.

### DA CODROIPO

**Serata d'addio — L'Associazione**

Esercenti per la Mostra bovina

Il signor Vittorio Cecchi maestro direttore e concertatore della compagnia di canto Boldrini, essendosi congedato dalla medesima, darà questa sera all'albergo Roma la sua serata d'addio.

Questa Associazione allo scopo di rendere più importante il concorso di animali « extra esposizione » che avrà luogo il terzo martedì di settembre ha stanziato lire cento da distribuirsi in vari premi in denaro.

Ogni conduttore di bestiame riceverà per ogni capo bovino da lui condotto alla fiera, un numero per concorrere alla vincita dei premi suddetti.

### DA SACCILE

**Tentato furto**  
Ci scrivono in data 5:

Un audace tentativo di furto si è perpetrato la notte scorsa in casa del sig. Zenaro.

Venne smossa la serratura a chiave, che chiude la rimessa della stalla e con tutta precauzione levata la carrozzeria ivi rinchiusa; carrozzeria e finimenti del cavallo furono abbandonati all'ingresso del giardino, mentre i ladri si accinsero a rimuovere la porta della stalla, per impadronirsi del cavallo.

Gli eroi delle tenebre sarebbero riusciti nell'intento, se la voce della donna di casa, Matilde Marchi, non avesse invocato il soccorso dei vicini.

A quelle grida i ladri abbandonarono la refettoria, e si diedero a gambe levate.

L'autorità indaga.

**INTERNET BRANCH**

**Cronaca Cittadina**

**Il Consiglio Comunale**

**In seconda convocazione**

Nella seduta di ieri la Giunta comunale ha deliberato che il Consiglio comunale si riunisca in seconda convocazione la sera di venerdì 12 corr. alle ore 8.30 per esaurire l'ordine del giorno rimasto sospeso mercoledì sera per mancanza del numero legale.

Speriamo che i signori della maggioranza, specialmente quelli più in vista, invece di annaspere giustificazioni che non possono essere menate buone ad alcun uomo pubblico (dicono tutti, costano anche nel campo popolare), andranno alla seduta, per trattare le importanti questioni che sono all'ordine del giorno.

Non sarebbe bello né dignitoso che si facesse un'altra volta il deserto attorno all'egregio Sindaco.

**Deliberazioni della Giunta**

Pure nella seduta di ieri la Giunta comunale, dopo aver trattato vari oggetti d'ordinaria amministrazione, deliberò di erogare alla locale Congregazione di Carità la somma di lire 4100 per distribuzione di viveri nella prossima festa del XX settembre.

## ALL' ESPOSIZIONE di animali da cortile

**Dalla gallina Langshan all'oca d'Egitto!**

La *Genesis* libro I capoverso 20:  
« Dio disse: volino gli uccelli sopra la terra e per la distesa del cielo. »  
E il capoverso 21:

« Iddio dunque creò ogni sorta di uccelli che hanno ale secondo la loro specie. E Iddio vide che ciò era buono. »

E il capoverso 22:  
« E Iddio li benedisse dicendo: Fielite, moltiplicatevi... parimenti gli uccelli nella terra. »

Ecco dunque che la Bibbia risolve la questione che ieri sera voleva sollevare il nostro egregio amico signor Toni Missana, se prima si fu la gallina e poi l'uovo; perchè Dio non creò le uova che furono e sono fattura posteriore delle galline.

E così, caro signor Toni, io le ripeto sommariamente le spiegazioni [datele ieri. I di lei Langshan sono una razza asiatica, originaria dal nord della Cina, il nome indica: « città cinese. » Siccome somiglia molto alla Concincinese, con poco fondamento è stata creduta un prodotto dell'incrocio di questa razza con qualche altra asiatica o straniera. E' una razza molto bella e fa un effetto migliore e più elegante che i Concincina ed i Brahma.

Fu introdotta in Inghilterra nel 1872 ma solo più tardi divennero dappertutto i preferiti (Lei dà lodevole esempio) come polli di utilità ed ornamento. Io non estendo l'indagine all'origine speciale dei suoi soggetti, nè li confronto con quelli esposti dal Molinar Luigi di Torino, ma ritengo fra i suoi e quelli della signora Tellini vi possa essere parentela.

Vicino a lei, all'esposizione c'è il Pesante Vittorio da Pasian Schiavonesco con le galline riccie, d'altra parte il Molinar Luigi, ditta importante di Torino) con molte razze diverse, fra cui delle bellissime Bantams, varietà che per prime sottostarono all'addomesticamento dell'uomo, di cui c'è memoria in secoli avanti Cristo; il Molinar espone l'argentina, assai ricercata.

E' pure esponente del tipo affine *Gallus bentamensis pugnax* o combattente nana. Questi piccoli combattenti sono forse rimpiccioliti dalla varietà dei grandi? Lei così crede ed attribuisce ciò alla pazienza inglese, io opino che le grandi razze sono invece un prodotto migliorato di quelle nane. Quindi originari dell'India e dell'est dell'Asia; e gli inglesi non fecero che — colla selezione — ridurle ai minimi termini.

E, il Molinar, ci presenta pure la razza domestica di Amburgo, perchè unica preferita nei dintorni di quella grande città; tipo sano, forte, amante di libertà e di ricercarsi da solo, il proprio vitto. Fecondissima, si assicura che da in un anno 170 e più uova non molto grosse ma gustose. A sei mesi fanno già uova, sono però cattive covatrici, ma ottime madri.

Appartiene al Belgio invece la Conca di Molines, razza pratica e di utilità, perchè riunisce in sé tutte le migliori qualità desiderabili in un pollo, rustica, resistente alle varie temperature, covatrice assidua ecc.

A lei raccomandando la Valdarno che espone pure il bravo Molinar, perchè bella di forma, rustica, feconda di numerose e grosse uova, precoce, facile all'ingrasso, lesta nel campo, rassegnata ad una prigionia se non troppo ristretta. Chi più pratica di cost per loro di Pozzuolo? E quando con Beppo Bertuzzi e col dott. Carnelutti e con Checco Masotti verremo a cercare il vin nuovo Ella ci appresti un rosto di Valdarno; diremo bene di Lei!

La Padovana, la Polverosa, la Giapponese (Iokohama bronzata) bellissima, la coppia di *Phoenix dorata* è in vendita per lire 150... una vera araba... fienice!

Ceschia di Villalta è un bravo selezionista; Grandi di S. Osvaldo pure con nostrali ottimi. Clama poi alla bella Padovana dorata ed argentata di propria produzione associa pure — di propria produzione — le Valdarno bianche sulle quali spicca il rosso vivo della cresta voluminosa; e la razza di Numidia... che non conosco.

Indri di Pauriano (Spilimbergo) ha pavoni, Mangilli e Brazza ed i soci delle farfalle; tutti buoni uccelli grossi dell'ingratissima voce. Però simile a tre di Barberia originarie del sud d'America (Paraguay) più grosse delle altre comuni (le carni sono buone se appena uccise si tolgono testa e orecchie ove si trovano ghiandole di odore leggermente mascherato). Moretti le bellissime galline Brahma padri di taglio gigantesco. So che a lei pure piacciono, egregio signor Antonio, e mi compiacio

assicurarla che possiedono tutti i buoni caratteri morali (8) e la qualità della Concincinese e sono anche buone produttrici di uova... e la loro carne è migliore. Però è mangiatrice... come una gallina Brahma padri!

E... la rivista affrettata è finita, ci fermiamo, come persone di proposito, dinnanzi alle oche di Egitto di cui molto si discorre, nemiche di ogni altra oca, di ogni altro volatile; possedute dal nostro egregio co. Tita Varmo.

R.

Nella sala annessa ai locali della spettacolare ditta Minisini ha esposto un vero emporio di articoli per disinfezione degli animali e dei recinti ad essi destinati, una polvere portentosa per distruggere le mosche, polveri insetticide ecc. ecc.

Anche ieri il concorso all'esposizione fu tutta la giornata animatissimo e verso le quattro furono a visitare la mostra gli orfanelli dell'Ospizio Tomadini.

Oggi poi si prevede un'affluenza anche maggiore.

### L'elenco dei premiati

Ieri sera e stamane la Giuria si è riunita per deliberare sull'aggiudicazione dei premi agli espositori.

Ecco l'elenco ufficiale dei premiati.

#### Premi ai gruppi di polleria

Molinar Luigi, Torino, 17 specie diverse, I premio con lire 60.

Mangilli march, Massimo, Flumignano, 3 specie diverse, II premio con medaglia d'argento.

Clama Antonio, Artega, 4 specie diverse, III premio con medaglia di bronzo.

Moretti Giuseppe, Udine, 4 specie diverse, IV premio menzione onorevole.

Ceschia Isabella, Villalta, polli selezionati, V premio menzione onorevole.

#### Premi a coppie di polleria

Tellini Ada, Pozzuolo, razza Langshan, I premio con medaglia d'argento.

Moretti Giuseppe, Udine, razza Andalus, I premio con medaglia d'argento.

Molinar Luigi, Torino, razza Padovana dorata, I premio lire 10.

Molinar Luigi, Torino, razza Braekal, I premio con medaglia d'argento.

Molinar Luigi, Torino, combattenti neri, I premio medaglia d'argento.

Mangilli march, Massimo, Flumignano, razza Concincina, I premio con medaglia d'argento.

Clama Antonio, Artega, razza Valdarno bianca, I premio lire 10.

Missana Antonio, Pozzuolo, razza Langshan, II premio con medaglia di bronzo.

Chiaruttini Antonio, Udine, razza Baltham, II premio con medaglia di bronzo.

Pesante Vittorio, Pasian Schiavonesco, razza riccia, III premio con menzione onorevole.

Piccoli Ermenegildo, Udine, gallo di Concincina, III premio con menzione onorevole.

**Premi a gruppi anitre, tacchini, ecc.**  
Grandi Luigi, S. Osvaldo, anitre, II premio con med. bronzo.

Coggi frat. S. Osvaldo, anitre, III premio con menz. onor.

Perusini Giacomo, Cormons, anitre di Barberia, III premio con menz. onor.

Melchior Costantino, Udine, tacchini bianchi, III premio con menz. onor.

Indri Giuseppe, pavoni, III premio con medaglia di bronzo.

**Premio sig. Lacchin di L. 100 per allevamenti friulani di polli, anitre, tacchini ecc.**  
Di Brazza co. Cors, Casanova, gruppo di anitre, faraone e capponi, I premio con L. 25.

Grandi Luigi, S. Osvaldo, gruppo galline e anitre, I premio con L. 25.

Melchior Costantino, Udine, gruppo galline, anitre faraone, I premio con L. 25.

Clama Antonio, Artega, tacchini bianchi e anitre bianche, I premio con L. 25.

**Premi ai conigli**  
Deotti sorelle, Udine, pel gruppo, I premio con L. 30.

Mangilli march, Massimo, Flumignano, pel gruppo, I premio con medaglia d'argento.

Clama Antonio, Artega, Angora bianchi, I id. id. argento.

Molinar Luigi, Torino, Giganti Flandra, I id. id. argento.

Mangilli march, Massimo, Flumignano, Neri fuocati I id. id. argento.

Mangilli march, Massimo, Flumignano, argentati, I id. id. argento.

Deotti sorelle, Udine, Giganti Flandra, II id. id. bronzo.

Deotti sorelle, Udine, Smont Normandia femmina, III id. menzione onorevole.

Mangilli march, Massimo, Flumignano, Imalaia, III id. id. onorevole.

Pesante Vittorio, Pasian Schiavonesco, Belier, III id. id. onorevole.

### Premi ai piccoli Gruppo

Borghi Ugo, Bologna, specie diverse, I premio con L. 20.

Clama Antonio, Artega, specie diverse II premio con L. 10.

Ghigi dott. Alessandro, Bologna, specie diverse, III premio con L. 10.

Melchior Costantino, Udine, piccioni da carne, IV premio menzione onorevole.

#### Piccioni da carne

Borghi Ugo, Bologna, romagnoli rossi I premio, medaglia d'argento.

Clama Antonio, Artega, Carneau, II premio, medaglia di bronzo.

Borghi Ugo, Bologna, Romagnoli bianchi, III premio, menzione onorevole.

Melchior Costantino, Udine, picchietti IV premio, menzione onorevole.

#### Piccioni viaggiatori

Venier Romano, Villaorba, viaggiatori Belga, I premio medaglia d'argento.

Fioresi Giulio, Bologna, Frigani chiari, II premio, medaglia di bronzo.

Clama Antonio, Artega, viaggiatori d'America, III premio, menzione onorevole.

Fioresi Giulio, Bologna, viaggiatori giovani, IV premio, menzione onorevole.

#### Piccioni di lusso

Borghi Ugo, Bologna, gozzuti I premio medaglia argento.

Ghigi dott. Alessandro, Bologna, rondini, I id. id. argento.

Ghigi dott. Alessandro, Bologna, cappuccini, II premio, medaglia bronzo.

Borghi Ugo, Bologna, timpani ciuffo dorato, II premio, medaglia bronzo.

Clama Antonio, Artega, tunisini, II premio, medaglia bronzo.

Borghi Ugo, Bologna, spalla rossa, III premio, menzione onorevole.

Ghigi dott. Alessandro, Bologna, Neuteres, III premio, menzione onorevole.

Deotti sorelle, Udine, cappuccini, III premio menzione onorevole.

#### Premi uccelli esotici

Masotti Giovanni, Tricesimo, gruppo esotici, I premio med. argento e L. 30.

Deotti sorelle, Udine, gruppo esotici, II premio med. bronzo.

Varmo co. G. B., Mortigliano, tortore zehrate ed oche del Nilo, II premio med. bronzo.

Bessone famiglia, Chiavris, caccatua e un Ara II medaglia bronzo.

Melchior Costantino, Udine, gruppo esotici, III menzione onorevole con L. 10.

Cromas Eugenio, Pasian Schiavonesco, usignolo giapponese, IV menzione onorevole.

Zanon Giuseppe, Udine, amazzona parlante, IV menzione onorevole.

#### Fagiani

Canciani Marcelliano, Plaine, gruppo fagiani adulti e giovani quattro specie, I premio medaglia argento.

Zanatta Adolfo, Udine, gruppo fagiani due specie, II premio medaglia bronzo.

Mangilli march, Francesca, Udine, fagiani dorati, III menzione onorevole.

#### Selvaggina

Burghart Rudolf, Udine, famiglia germani reali, I premio medaglia argento.

Clama Antonio, Artega, coppia Germani reali, II menzione onorevole.

#### Rapaci nostrani

Romano dott. G. B., Udine, falco di palude I premio medaglia bronzo.

#### Premi alle gabbie

Mangilli m. Massimo, Flumignano, conigliera, piani di allevamento, fotografie, I premio medaglia argento.

Masotti Giovanni, Tricesimo, gabbie per uccelli esotici, II premio L. 20.

Deotti sorelle, Udine, conigliera, III premio menzione onorevole.

Conchione Silvio, Villanova, gabbia da uccelli, III premio menzione onorevole.

Trani Alessandro, Udine, gabbia da uccelli, menzione onorevole.

**Le grandi linee telefoniche**  
che verranno inaugurate in novembre

Telegrafano da Roma che nel novembre prossimo, in occasione della apertura del Parlamento verrà inaugurata la linea telefonica Roma-Milano.

Contemporaneamente si inaugureranno pure le altre linee già da tempo in costruzione, Roma-Torino, Roma-Inghilterra, Roma-Svizzera, Roma-Francia.

E quando si penserà alle piccole linee telefoniche? Quando avremo la linea Udine-Venezia? E quella più breve e tanto utile Udine-Carnia?

Bisogna dare sempre una occhiata al *Giornale di Udine*, anche se non esce proprio a messogiorno in punto. Il *Giornale di Udine*, oltre ad avere ogni giorno articoli scritti da propri redattori sulle principali questioni, reca i telegrammi della Agenzia Stefani.

Il *Giornale di Udine* è il solo diario quotidiano che ha i telegrammi della Stefani.



## La Mostra aperta oggi

I tori, le vacche e i suini

Una corsa attraverso i Giardini

Ci diceva il figlio d'un allevatore, che non espone nulla stavolta: — La Mostra è ricca, bene ordinata, fa onore al Comitato e soprattutto ai nostri allevatori. E' un'altra vittoria dell'allevamento friulano.

Sotto il viale di fronte al palazzo Capellani sono i capi singoli; molti bei soggetti.

E nel recinto ove di solito saltano i clowns hanno messo i suini. Incontrammo un amico, piuttosto pingue, che stava guardando.

— Anche lei, qui?

— Che cosa vuole, rispose sorridendo, è l'amore del prossimo.

Notevoli una scrofa del Mattiuzzi di Chiavris e un Yorkshire di Mangilli.

E che dire della sezione tori? Bellissima, ecco la parola esatta. Vedemmo due Friburghi di Tosolini (Cavalico) e di Duca (Pozzuolo) magnifici e vari torcelli mirabili.

Nei gruppi privati sono da notare: quello della vaccheria di Godia (Rizzani), una dozzina di vacche (Svito) interessanti, e quello del cav. Strolli (Gemoni) con due splendide vacche bianco-nera.

Numeroso il gruppo di Pozzuolo, meno numeroso quelli di Buttrio, ma ambedue degni di ammirazione.

In fondo ci sono i buoi da lavoro e da carne. Notiamo: la coppia della stalla dei fratelli Moretti (22 quintali) e la coppia della stalla Morelli Rossi (qualche cosa di più crediamo).

Per concludere e riservando la parola al nostro collaboratore tecnico, dobbiamo dire che la mostra ha un ottimo successo, quale appunto si attendeva. Grande folla di curiosi e di amatori.

**Banda del 12.° reggimento Cavalleggeri Saluzzo.** Programma musicale da eseguirsi, questa sera, 6 settembre dalle ore 20,30 alle 22 sotto la Loggia Municipale:

1. LEONHARDT: Marcia *Prinz Eugenvon Savoyen*
2. FARBACH: Mazurka *L'estasi*
3. SUPPE: Fantasia *Boccaccio*
4. CONDOTTA: Valzer fantastico *Il passaggio della Posta*
5. VERDI: Pot-Pourri *Traviata*
6. BERGER: Polka *Les Gaminis de Paris*

*Domani a sera*

1. CHIRA: Marcia *Isma*
2. BERGER: Valtzer *Nuages Roses*
3. ASCOLESE: Serenata alla Regina
4. CHIARA: Concerto sulla *Sonnambula* (per cornetta)
5. BIZET: Fantasia *Carmen*
6. GERBONI: Marcia popolare con Villotte Friulane

Sono questi due, gli ultimi concerti che verranno eseguiti in questa stagione estiva dalla distinta banda del 12.° Saluzzo.

Mercoledì il Reggimento partirà per il campo di Pordenone.

La cittadinanza è grata oltremodo al bravo corpo musicale per l'assiduità superiore ad ogni elogio con cui svolse i suoi numerosi programmi.

**Tramutamento.** Sappiamo che l'egregio sig. Giuseppe Gozzi già addetto alla segreteria della locale Procura del Re, è stato dietro sua domanda trasferito da quella di Ravenna alla R. Pretura di Tarcento.

**Di ritorno dalla Colonia Alpina.** I bambini e le bambine inviate per la cura alpina alla Colonia di Frattis saranno di ritorno a Udine il giorno 10 corr. alle ore 5 pom.

Avviso ai genitori e parenti che dovranno essere alla nostra stazione ferroviaria ad attenderli.

**Tiro a segno.** Domani nel campo di tiro dalle ore 7.30 alle 9.30 esercitazioni libere a metri 300.

## AVVISO D'ASTA

Il sottoscritto Curatore del fallimento di Malattia Giovanni di Moggi-Udinese, in seguito al Decreto 2 Settembre corr. dell'ill.mo sig. Giudice Delegato presso il R. Tribunale di Tolmezzo

rende noto

che nel giorno 15 Settembre 1902 e successivi occorrendo, dalle ore 9 ant. alle ore 4 pom. avrà luogo, nella contrada via alla Chiesa di questo paese di Moggi di Sotto e nella Casa al N. 118 e precisamente nella stanza ad uso negozio, pubblica Asta delle merci di compendio del fallimento suddetto, e cioè stoffe, telure e chincaglierie, al prezzo superiore alla stima, e verso pronto pagamento in moneta legale.

Moggi-Udinese, 6 Settembre, 1902

Il Curatore  
Faleschini Giuseppe  
Patrocinatore legale

**Diagnosi sul lavoro.** Ieri furono medicati all'Ospedale Civile per leggera ferita riportata sul lavoro: Rinaldo Del Fabbro d'anni 30; schiacciamento del mignolo della mano sinistra.

Sacher Angelo d'anni 30 di Nogaredo di Prato; contusione all'anulare della mano destra, e lacerazione al cuoio capelluto.

Moras Luigi d'anni 18 di Udine falegname; ferita incisa alla natica destra.

**Gli esami di concorso** alle dieci borse di studio vacanti nella R. Scuola Normale Femminile di Udine incominceranno il giorno 9 ottobre p. v. alle ore 9 colla prova scritta di Lingua Italiana.

## ARTE E TEATRI

## Teatro Nazionale

Le marionette di Gorno Dall'Acqua

Martedì 9 settembre comincerà un corso di rappresentazioni la celebre compagnia marionettistica di Gorno Dall'Acqua che l'anno scorso lasciò di sé nei bimbi grandi e piccini, così grato ricordo.

Le rappresentazioni dovevano cominciare questa sera, ma la Compagnia ha rimandato la *première* con delicato pensiero, in vista degli spettacoli di beneficenza che si danno in questi giorni.

Oltre le applaudite opere che sono annunciate nel preavviso, la compagnia darà anche due novità e precisamente *I due orsi* (in un atto e tre quadri) e

**Santarellina** (in due atti e quattro quadri), con musica espressamente scritta dal maestro D. Bertaglini di Venezia.

## Teatro Minerva

Perdurando l'indisposizione della dilettante signorina Bianchi, le recite straordinarie che dovevano aver luogo in queste sere, vengono rimandate alla seconda quindicina del mese.

## CRONACA GIUDIZIARIA

CORTE D'APPELLO DI VENEZIA

Per oltraggi

Rovere Maria fu assolta dal Tribunale di Pordenone. Appellò il P. M. ma inutilmente.

## Terribile esplosione di gas in una sacrestia

Un morto e feriti

Telegrafano da Napoli 5:

Mentre la chiesa di Santa Maria della Catena era affollata di credenti per la benedizione serale, si udì un fortissimo scopio che produsse un panico immenso nella folla che si pigiava verso la sacrestia per fuggire.

Ecco cosa era avvenuto: L'accenditore Domenico Parisi, aveva causato coll'accensione di un fiammifero, un terribile scoppio di gas che fece crollare la sacrestia, e parzialmente il vicino fabbricato.

Sei individui riportarono ferite, contusioni e scottature.

L'accenditore Parisi, rimasto sepolto

## BANCA DI UDINE

ANNO XXIX

30° ESERCIZIO

## Capitale sociale

Capitale sociale interamente versato L. 1.047.000.—  
Fondo di riserva 306.284.49

Totale L. 1.353.284.49

## SITUAZIONE GENERALE

31 Luglio

## ATTIVO.

L. 317.258.18

7.939.514.77

12.257.87

852.810.27

1.402.740.82

7.469.77

26.175.—

1.076.865.72

2.405.360.03

34.000.—

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

23.437.43

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43

217.919.98

L. 21.525.845.54

L. 1.047.000.—

306.284.49

2.369.948.51

5.227.541.84

4.629.230.74

381.738.98

8.231.32

234.000.—

2.887.431.25

4.216.518.43





# LODEN DAL BRUN-SCHIO

**WEST DAL BRUN**

Stoffa di assoluta novità per vestiti d'ogni stagione — brevettata, robustissima, igienica — ultimi disegni e colori solidissimi venduta a metraggio — Guardarsi dalle contraffazioni. Esigere dai rivenditori la marca di fabbrica ed il bollettino di provenienza. — Campioni stoffe e Cataloghi GRATIS — Dirigere domande alla Ditta LODEN DAL BRUN-Schio (Veneto).

Filiali: Milano, Via Dante, 4 — NAPOLI, Piazza della Borsa, 22 — BUENOS AYRES — MADRID — BERLINO — LONDRA — PARIGI — NUOVA YORK.

Unici Stabilimenti brevettati in Italia e all'Estero

PARIGI 1900 - Grand Prix e Medaglia d'oro Esposizione Univ. e Intern. - PARIGI 1900 per la fabbricazione di stoffe igieniche impermeabili senza gomma di perfetta traspirazione. Stabilimento per le confezioni in genere accurato ed elegante, per pioggia e bel tempo, raccomandate da celebrità mediche ULSTER, MANTELLI, PELLICCIOTTI, MALLIENENT per Signori, Ufficiali, Sacerdoti, Ciottoli, Alpini, Cacciatori - divise per Guardia, Istituti, Municipi, ecc. - Metodo semplice per prendersi le misure.

1

**Premiate Fabbriche**

**E. Frette & C.**

MILANO Via Manzoni, 46. MORIHA Via Nazionale, 66-68. ROMA Via XX Settembre, 64.

**Tele** **Tovaglie** **Azzoletti**

**Coperte** **Tende** **Piqués**

**Oxfords** **Brillantes** **Flanelle**

**Corredi da Signora** **Camicie da Uomo**

**Prezzi Ridotti**  
per diverse Categorie d'Articoli.

Cataloghi e Campioni gratis e franco.

NONO a chi acquista più di L. 50.

## ORARIO FERROVIARIO

Partenza	Arrivi	Partenza	Arrivi
Da Udine a Venezia	Da Venezia a Udine		
O. 4.40	8.57	D. 4.45	7.43
A. 8.05	11.52	O. 5.10	10.07
D. 11.25	14.10	O. 10.35	15.26
O. 13.20	16.16	D. 14.10	17.00
O. 17.30	22.28	O. 18.37	23.25
D. 20.25	23.05	M. 22.35	4.40
Da Udine a Staz. Cornia	Da Staz. Cornia a Udine		
O. 5.02	a. 7.28	p. 7.32	8.55
D. 7.58	a. 8.51	p. 8.52	9.55
O. 10.35	a. 12.9	p. 12.14	13.39
D. 17.10	a. 18.4	p. 18.5	19.10
O. 17.35	a. 19.13	p. 19.20	20.45
Da Udine a Staz. Cornia	Da Staz. Cornia a Udine		
O. 4.50	a. 6.5	p. 6.9	7.38
D. 9.28	a. 10.11	p. 10.13	11.5
O. 14.39	a. 15.40	p. 15.44	17.6
O. 15.55	a. 17.59	p. 18.4	19.40
D. 18.39	a. 19.20	p. 19.21	20.06
Da Caserta a Portog.	Da Portog. a Caserta		
O. 9.10	9.48	O. 8.45	8.45
O. 14.31	15.16	O. 13.21	14.05
D. 18.37	19.50	O. 20.11	20.50
Da Udine a S. Giorgio	Da S. Giorgio a Udine		
M. 6.00	6.30	M. 6.55	7.25
M. 10.14	10.39	M. 10.55	11.15
M. 14.40	15.07	M. 13.35	13.6
M. 16.05	16.37	M. 17.15	17.45
M. 21.35	21.50	M. 22.00	22.30
Da Udine a Trieste	Da Trieste a Udine		
O. 8.30	8.45	A. 8.25	11.10
D. 8.00	10.40	M. 9.00	12.55
M. 15.42	19.45	O. 16.35	20.00
O. 17.25	22.30	D. 17.30	20.00
Da Caserta a Spilim.	Da Spilim. a Caserta		
O. 9.11	9.55	O. 8.05	8.43
M. 14.25	15.25	M. 15.15	16.00
O. 18.40	19.25	O. 17.30	18.10
Da S. Giorgio a Trieste	Da Trieste a S. Giorgio		
M. 7.35 D. 8.35 10.40	D. 6.20 M. 9.05 9.55		
M. 13.16 O. 14.18 19.45	M. 12.30 M. 20.30 15.50		
M. 17.55 D. 18.57 22.15	D. 17.30 M. 19.04 21.16		
Da S. Giorgio a Venezia	Da Venezia a S. Giorgio		
M. 7.35 D. 8.35 10.45	D. 7.00 M. 9.57 9.55		
M. 13.16 M. 14.18 19.45	M. 12.30 M. 20.30 15.50		
M. 17.55 D. 18.57 22.15	D. 17.30 M. 19.04 21.16		

## Orario della Tramvia a Vapore

Partenza	Arrivi	Partenza	Arrivi
Da Udine a S. Daniele	Da S. Daniele a Udine		
R.A. 8.15	9.40	8.55	8.10 8.32
14.30	14.40	14.10	14.25
14.50	15.15	15.35	15.10 15.30
18.00	18.25	18.10	18.25

## MAGAZZINO CHINCAGLIERIE MERCERIE - MODE

**AUGUSTO VERZA**

UDINE - Mercatovecchio N. 5-7 - UDINE

### EMPORIO CICLISTICO

Assortimento biciclette nazionali ed estere delle più rinomate fabbriche.

### PREMIATA OFFICINA MECCANICA

per costruzione e riparazioni biciclette di qualsiasi tipo.

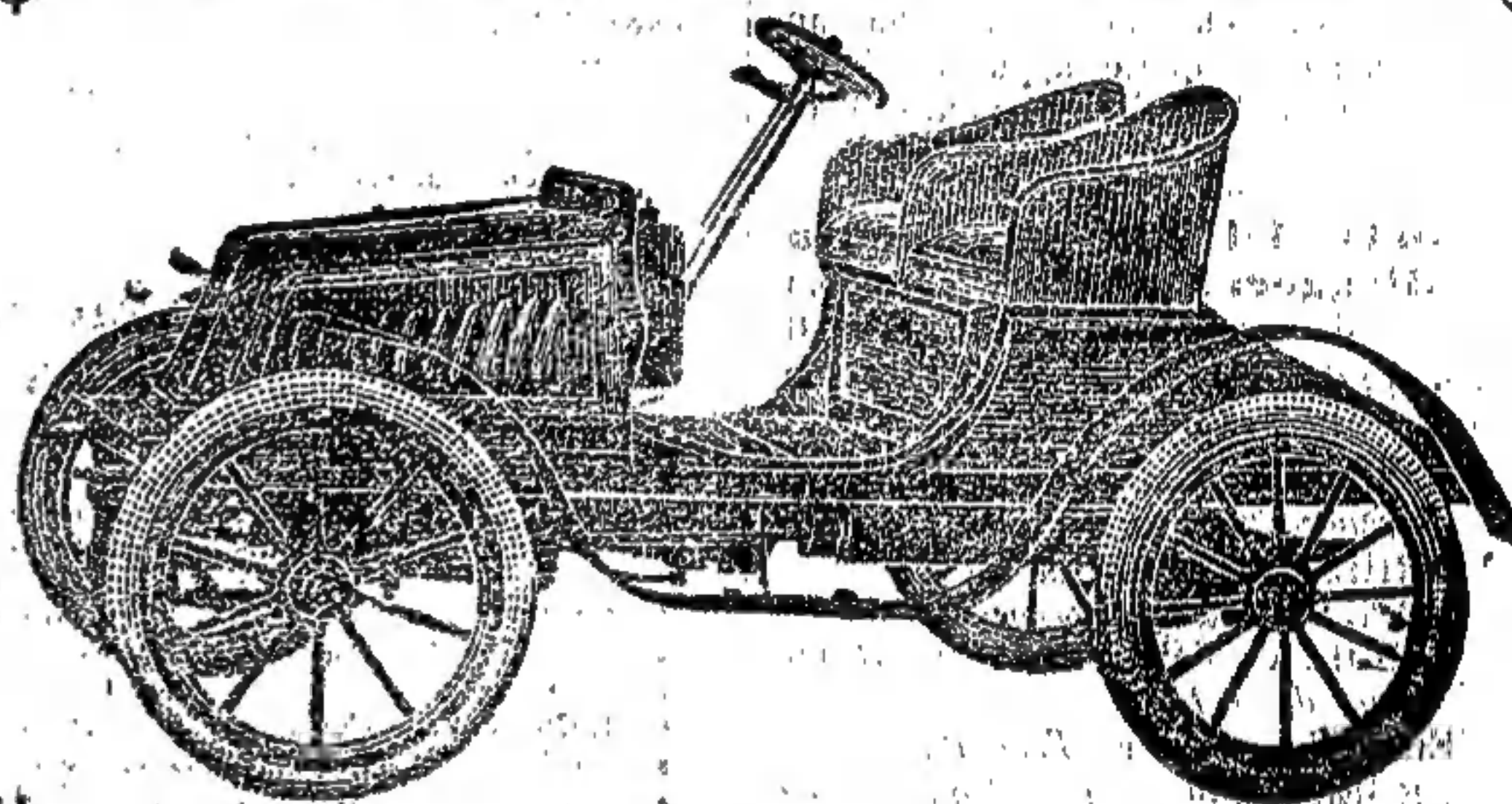
RICCO ASSORTIMENTO ACCESSORI E PEZZI DI RICAMBIO

Camere d'aria coperture ecc.

UNICO DEPOSITO DELLE COPERTURE GOMMA VULCANIZZATA

Bicicletta speciale L. 160

Si accordano pagamenti rateali - Si fanno cambi



Deposito impermeabili Loden - Gomma - Soprascarpe gomma - Costumi per ciclisti - Maglie - Berretti - Calze - Guanti ecc. ecc.

Palloni per Foot-ball - Palloni per siffratto - Racchette e pali per Law-tennis - Tamburelli ecc. ecc.

Rappresentanze Automobili - Veturlette - Quadricicli - Tricicli - Motociclette.

A. D'Amico & C. Via Vercelli, 10 - Udine (Sole) - Cantagalli Sebastiano, Alessandro, ed altri.

Signore! Signorine!

## SACCHETTI PROFUMATI PER BIANCHERIA

Violetta } alta novità di lusso — profumo delicatissimo a L. 1.50 cadauno.

Opoponax }  
Rosa }  
Elliotropio }

sacchetti economici profumatissimi a L. 0.80 cadauno.

## NOVITA SAPONE AMIDO BANFI NOVITA

Nuova invenzione brevettata della Ditta Achille Banfi Milano. — E tutto ciò che si può desiderare in un sapone da toilette. — Rende la pelle veramente morbida, bianca, vellutata merca la nuova combinazione dell'amido col sapone. — Dura più d'ogni altro sapone perché è composto con sostanze speciali ed è fabbricato con macchine d'invenzione della Casa. — Superiore ai più rinomati saponi soteri. — Il prezzo poi è alla portata di tutti. — Si vende a centesimi 30 - 30 e 50 al pezzo profumato e non profumato in apposita elegante scatola.

SCOPO DELLA NOSTRA CASA È DI RENDERSI LO DI CONSUMO GENERALE Verso cartolina postale di Lire 20 la Ditta A. Banfi spedisce tre pezzi grandi franco in tutta Italia. — Vendesi presso tutti i principali Droghieri, farmacisti e profumieri del Regno e dei grossisti di Milano, Paganini, Milani & C. — Zini, Corbelli & Borelli. — Perelli, Paradisi & Comp.

## Ditta LUIGI BAREI

UDINE - Via Cavour N. 10 - UDINE

### NEGOZIO CARTOLERIA - CANCELLERIA

## DEPOSITO DI MUSICA

DI TUTTE LE EDIZIONI ESTERE E NAZIONALI

Novità esclusiva

EMPORIO CARTOLINE ILLUSTRATE ARTISTICHE

Compera e vendita figurine Liebig

VERSO RICHIESTA SI SPEDISCONO CAMPIONI AI RIVENDITORI.

Albums Cartoline

Albums Liebig